Zeitschrift: Le messager suisse : revue des communautés suisses de langue

française

Herausgeber: Le messager suisse

Band: 25 (1979)

Heft: 6

Anhang: [Nouvelles locales] : Paris

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Ambassade 142, rue de Grenelle Tél.: 550-34-46

Séance cinématographique : 16 juin

« Porte de la Suisse » 11 bis, rue Scribe

Etant donné le succès remporté par notre après-midi cinématographique du 21 avril, la Fédération des sociétés suisses de Paris organise le samedi 16 juin à 15 heures une nouvelle séance. Projection du film sur la

FETE DES VIGNERONS

Entrée libre.

HOPITAL SUISSE DE PARIS

10, rue Minard, Issy-les-Moulineaux

Tél.: 645-21-36 Vendredi 15 juin

JOURNEE PORTE OUVERTE de 10 heures à 18 heures

Suisses de Paris, vous êtes cordialement invités à visiter notre hôpital qui est encore à l'échelle humaine.

Par ailleurs, son assemblée générale a été fixée au 18 juin, à la

Porte de la Suisse 11 bis, rue Scribe

à 18 heures. Vous y serez également les bienvenus.

Départs à l'ambassade

Cette année l'on enregistre à l'ambassade de nombreux changements : Après quatre ans de séjour à Paris, M. Paul Heinen, vice-consul, adjoint du chef de la section consulaire a été transféré à la fin du mois de mars en qualité de chef de chancellerie près l'ambassade de Suisse à Belgrade. Au cours de son séjour dans la capitale française, M. Paul Heinen a su se faire apprécier par ses collègues de l'ambassade et les membres de la communauté suisse pour ses compétences, son calme, sa discrétion et son savoir faire. Nos vœux l'accompagnent dans la nouvelle étape qui commence pour lui. Il a été remplacé par MIle Chritiane Thommen, vice-consul, qui depuis septembre 1975 occupait à l'ambassade d'autres fonctions. Mlle Thommen a eu une carrière relativement riche puisqu'elle fut en poste successivement à Londres, Karachi, Dusseldorf, Bregenz, Gênes et Catane. Mlle Thommen se voit confier une lourde tâche qu'elle saura maîtriser grâce à son expérience, son caractère enjoué et son sourire communicatif.

M. Henri Flüecklger, vice-consul, a repris en février 1979 la direction du service A.V.S./A.I. en remplacement de feu M. le consul A. Dessauges. M. Flückiger est marié, il est père de trois enfants et a eu l'occasion de parfaire ses connaissances à Londres, New York, Bogota, Nairobi et Kigali. Le service A.V.S./A.I. qu'il dirige est lourd de responsabilités d'autant plus qu'il a été chargé par le Département politique de donner des cours sur ce thème aux jeunes stagiaires à Berne. Au cours du mois de mai, l'ambassade s'est privée de l'un de ses fidèles collaborateurs en la personne de M. Robert Reich, vice-consul, qui a pris sa retraite. M. Reich a passé cinq ans et demi sur les bords de la Seine. Il a su faire apprécier ses qualités dans le service A.V.S./A.I. qu'il a dirigé quelques mois au début de son séjour en France puis au sein de la section politique. Nous lui souhaitons ainsi qu'à Mme Reich une très agréable et longue retraite sous le soleil du Tessin.

M. le vice-consul François Pillonel membre de la délégation suisse près l'O.C.D.E., quittera également Paris où il vient de passer trois ans pour être tranféré en Malaisie. Ses compétences et son dynamisme laisseront un vide au sein de la délégation de l'O.C.D.E.; tous nos souhaits pour un plein succès dans ses nouvelles fonctions l'accompagnent ainsi que Mme Pillonel. Mlle Ursula Singeisen, secrétaire du chef de chancellerie a quitté également Paris fin mai pour Monrovia (Libéria) où elle assumera les fonctions de secrétaire du chef de mission. Le dévouement de MIle Singeisen était proverbial ainsi que sa gentillesse. La Fédération des sociétés suisses de Paris la remercie tout particulièrement de l'aide efficace qu'elle lui a toujours apportée et lui souhaite beaucoup de succès dans la nouvelle étape de sa carrière.

Lors de l'Assemblée générale de la Fédération des société suisses de France, M. René Charbonnier et M. Fred Marti ont été élus membres d'honneur.

Toutes nos félicitations.

EMPLOI TEMPORAIRE

Cherchons un remplaçant pour notre concierge pendant la période de vacances du

1er juillet au 1er août 1979

Les personnes intéressées par cette offre sont priées de s'adresser à la Délégation suisse près l'O.C.D.E., 28, rue de Martignac, 75007 PARIS.

Tél.: 550.34.46 (poste 300).

OFFRE D'EMPLOI

L'ambassade de Suisse à Paris, section consulaire, cherche pour le début de septembre 1979,

un huissier de nationalité suisse, pour réception des visiteurs et travaux administratifs divers.

Les candidats sont priés de présenter leurs offres, avec curriculum vitae et photographie, à l'Ambassade de Suisse,

142, rue de Grenelle, 75007 PARIS

Cause départ, vends SIMCA-CHRYSLER 1308 GT, 8 CV mise en circulation fin juin 1977 (première main), brun lascaux, métalisée, radio Blaupunkt.

37 000 km, parfait état. Prix avantageux à débattre.

Renseignements: 550.34.46, poste 300.

Société helvétique de bienfaisance de Paris

« Nous voudrions rendre nos concitoyens attentifs à la nécessité de faire valoir leurs droits aux différentes retraites dont ils pourraient bénéficier ; en effet, alors qu'en Suisse, les retraites sont automatiquement versées aux bénéficiaires, en France au contraire, c'est aux bénéficiaires d'en faire la demande aux organismes correspondants.

« La S.H.B. est à leur disposition au cas où ils ne sauraient pas comment s'y prendre ». Tél. : 736-01-65

Nouvelles du football suisse à Paris

Nous sommes à deux tours de la fin du championnat et l'équipe de l'U.S. Suisse de Paris défend sa première place avec bravoure. En voici le classement de ce championnat du Dimanche matin en honneur régional au 22 avril 1979 :

		points
1	U.S. Suisse	41
2	Union des artistes	39
3	A.S. étudiants Côte-d'Ivoire	37
4	A.S. Yougoslavie	33
5	C.S.M. Livry-Gargan	31
6	C.M. Alfortville	30
7	E.P.P. gervaisienne	29
8	E.S.D. Montreuil	27
9	Massif Central	26
10	C.L.L.L. Montreuil	19

Le football suisse se porte donc admirablement bien dans la capitale française. Le public assiste d'ailleurs de plus en plus nombreux aux rencontres d'excellent niveau de notre équipe « nationale ».

Plusieurs matchs sont prévus en fin de saison :

- le 19 mai à Zurich contre les anciens de l'U.S.S., au stade Neudorf, face au Hallenstadion ;
- les 3 et 4 juin à Rieux (département de l'Oise), tournoi international de Pentecôte, au stade Jean Carette ;
- le 9 juin à Saint-Maur contre une équipe de Suisse, au stade du C.C.F. En vue de la nouvelle saison 1979/80 nous acceptons dès à présent les nouvelles candidatures de joueurs suisses ou français, voire d'autres nationalités. Toutefois, vu le niveau actuel de l'équipe, tout candidat éventuel devra être en bonne condition physique et avoir opéré régulièrement en équipe.

S'adresser à M. Martin Strebel, capitaine équipe « fanion » 5, rue A. Gross 94100 Saint-Maur Tél. : 883.44.23

N'hésitez pas non plus de devenir supporter et membre passif! Une cotisation modeste de F. 40 min. (supporter F. 80) est toujours bien venue et appréciée surtout par notre trésorier, lui-même membre actif. Son adresse :

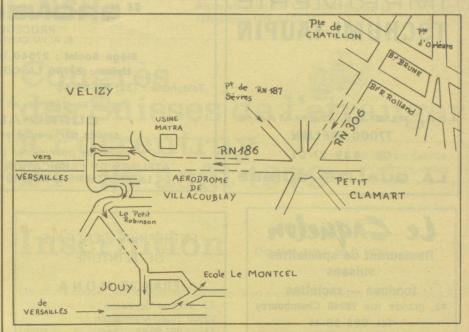
M. Jean-Michel Raby 62, rue Legendre 75017 PARIS

En attendant : « sigi-badigi-duwai-oua, oua, oua ! » (notre « cri de guerre »)

Merci et à bientôt

U.S.S. M. Strebel

DIMANCHE 24 JUIN



Dimanche 24 juin

Parc du Montcel — Jouy-en-Josas Suisses de Paris et des environs, venez nombreux célébrer la commémoration du 1er août, lors de notre grande fête champêtre, en présence de S.E. l'ambassadeur de Suisse et de Mme François de Ziegler.

PROGRAMME

Avec le concours de l'Union chorale suisse et la présence de deux jeunes jurassiens, virtuoses de l'accordéon : Nicole et Jacky

10 h Début des jeux.

11 h 30 Cérémonie œcuménique 12 h 30 Pique-nique. Sur place buffet campagnard et raclette à des prix raisonnables.

15 h Partie officielle. 16 h Suite des jeux.

Jeux divers :

Piste routière (à partir de 10 heures), pêche miraculeuse, tir, concours de dessin, course aux sacs, lâcher de ballon.

Départ du car : 9 heures, métro Invalides, croisement rue Esnault-Pelterie, rue de l'Université.

Prix aller-simple: 10 F.

PRESENCE SUISSE A PARIS : CALENDRIER

3 mai/16 juin

Galerie Documents 53, rue de Seine, Paris 6e. Vallotton, dessinateur de presse.

Galerie Sagot-Le-Barec 24, rue du Four, Paris 6°. Vallotton, graveur.

10 mai/2 juillet

Moulin de Vauboyen 91570 Bièvres Hans Erni

16 mai/10 juin

13 à 19 heures Cité internationale des arts,. salle Sandoz, 18, rue de l'Hôtel-de-Ville, Paris 4e.

Exposition collective. Participation de:

Paul Flury — Anselm Stadler —

Fred Weidmann (peinture).

Jürg Stocker (dessin).

Françoise Kindler (céramique).

31 mai/23 juin
Exposition de Peinture
Galerie Art Yomiurt, 5, quai de Conti,
Charles pierre-Humbert.

29 mai/20 juin Galerie Visconti 37, rue de Seine, Paris 6º. Alix Deonna (dessin).

29 mai/23 juin
Galerie Vercamer
3 bis, rue des Beaux-Arts, Paris 6e.
Thierry Luterbacher (peinture).

Gertrud Keller-Spaeni, participera au Salon 1979 de l'Union des femmes peintres et sculpteurs, au musée du Luxembourg, 19, rue de Vaugirard, Paris 6e. (17 mai au 7 juin).

7 juin à fin septembre
Trois générations d'artistes :
Maurice Denis, — Marcel Poncet —
Antoine Poncet. Exposition.
Musée A. Bourdelle,
26, rue Antoine Bourdelle, Paris.

TSCHUMI-TAUPIN



77000 MELUN

图 439-37-07

LA QUALITÉ SUISSE

SOCIÉTÉ NOUVELLE DU

"BRONZE ACIOR"

"PROCÉDÉS SCHAAD" S. A. AU CAPITAL DE 1.078.400 F

Siège Social : 27540 IVRY-LA-BATAILLE (Eure)
Usine : 27750 LA COUTURE-BOUSSEY (Eure)

Téléphone: (32) 36-40-58

Télex : ACIOR 770.050 F

Depuis sa création, en 1928, spécialisée dans les

CUPRO-ALUMINIUMS

coulés par gravité en coquilles de précision

Pièces pour toutes industries (5 Gr à 5 kg)

ATELIERS DE FABRICATION DE COQUILLES ET D'USINAGE LABORATOIRE D'ESSAIS PHYSIQUES ET CHIMIQUES

Le Caquelon

Restaurant de spécialités suisses

fondues — raclettes
43, grande rue 78240 Chambourcy

Tél. 965-28-41

Ouvert tous les soirs et dimanche midi Fermé le dimanche soir et le lundi

Au centre du village près de l'église, à 2 km de ST GERMAIN EN LAYE par la RN 13, direction Mantes.

ENTREPRISE GENERALE
DE PEINTURE

FRANCIS MONA

43, avenue de Seine 92500 Rueil-Malmaison Tél.: 967-70-13

> 2 bis, rue de l'Oasis 92800 Puteaux Tél: 776-13-37



VOUS AIMEZ VOYAGER...

3

Venez donc consulter nos 2 équipes parisiennes spécialisées dans l'art du grand Tourisme et du Voyage sur mesure. Partout dans le monde une assistance discrète et efficace. L'organisation suisse KUONI en est le meilleur garant.

Quelques idées pour vos prochaines vacances:
U. S. A. • KENYA • INDONÉSIE • CEYLAN
KATHMANDOU • EGYPTE • GRÈCE • MAROC
OCÉAN INDIEN • MEXIQUE • THAILANDE
CARAIBES • PHILIPPINES • BRÉSIL

Consultez-nous aussi pour vos voyages d'affaires, congrès, séminaires...

lic. 46



Un monde de différence

VOYAGES KUONI

75008 PARIS 33 bd Malesherbes 265.29.09 75009 PARIS-OPÉRA 12 bd des Capucines 742.83.14